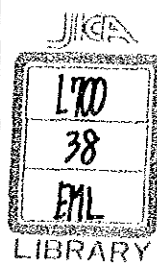


# 中南米諸国の主要現地金融機関の貸付条件

平成2年2月

国際協力事業団  
移住事業部



移投
J R
90-2

国際協力事業団

24938

目

次

1. パラグァイ国主要金融機関の貸付条件 .....	1
(1) アスンシオン地区 .....	1
(2) エンカルナシオン地区 .....	3
(3) イグアス地区 .....	6
(4) アマンバイ地区 .....	8
2. アルゼンティン国主要金融機関の貸付条件 .....	10
3. ボリヴィア国主要金融機関の貸付条件 .....	18
4. ドミニカ共和国主要金融機関の貸付条件 .....	20
5. ブラジル国主要金融機関の貸付条件 .....	22

JICA LIBRARY



1104493101

20938

1. パラグアイ国主要金融機関の貸付条件

(1) アスンシオン地区

1990年2月1日現在

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資 牧畜融資 輸出融資 工業融資 商業融資	BANCO NACIONAL DE FOMENTO	国立	1. 短期（個人・団体） 農業 牧畜 輸出 工業 商業	所要資金の70%まで " " " " " " " "	1年まで " " " "	年利 28%（前払） " "（"） " "（"） " "（"） " "（"）	不動産又は動産 " " " "	※貸付期間には関係なく、農業、牧畜、輸出、工業 商業用融資は年利28% ※契約費用（低当権設定経費等）は総額の2～5%、 借入者負担。 ※資金：パ国中央銀行、自己調達、B I D. ※担保：原則的には不動産担保。
農業融資 牧畜融資 工業融資			2. 長期（個人・団体） 農業 牧畜 工業	所要資金の70%まで " " " "	5年まで " "	年利 28% " " " "	不動産又は動産 " "	※期間：短期：実績は180日～240日が多い。 長期：実績は1年～2年が多い。 ※貸付限度：原則的には所要資金の70% ※基本的に利息は前取であるが、計画によっては利 息後払いも可能。但し、この場合は利息額に対す る0.875%の税金を納める必要がある。 (BNFは税金の50%免除、従って0.875%のみ)
農業融資 牧畜融資 輸出融資 工業融資 商業融資	BANCO DE ASUNCION S. A.	私立	短期（個人・団体） 農業 牧畜 輸出 工業 商業	営農計画、資産、担保 等により審査決定 " " " "	最長1年 （通常は180～ 210日） " "	年利 28%（前払） " "（"） " "（"） " "（"） " "（"）	不動産又は動産 " " " "	※貸付期間には関係なく、農業、牧畜、輸出、工業、 商業用融資は年利28%。 ※担保は原則的には不動産。 ※契約費用（総額の3～5%）は借入者負担 ※資金は自己調達。 ※基本的に利息先取りであるが、場合によっては3 ヶ月毎に支払うことも可能。この場合は利息残高 に対する1.75%の税金を納める必要がある。 ※私立銀行の貸付条件は、ほぼ統一しているが利息 を先取りするか否かに差がある。

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資 牧畜融資 輸出融資 工業融資 商業融資	BANCO EXTERIOR S. A.	私立	短期（個人・団体） 農 業 牧 畜 輸 出 工 業 商 業	営農計画、資産、担保 等により審査決定 " " "	最長1年 （通常は180～ 210日） " "	年利 28%（前払） " "（"） " "（"） " "（"） " "（"）	不動産又は動産 " " " "	※貸付期間には関係なく、農業、牧畜、輸出、工業 商業用融資は年利28%。 ※担保は原則的には不動産。 ※契約費用（総額の3～5%）は借入者負担。 ※資金は自己調達。
農業融資 牧畜融資 輸出融資 工業融資 商業融資	BANCO REAL PARAGUAYA S. A.	私立	短期（個人・団体） 農 業 牧 畜 輸 出 工 業 商 業	同 上 " " " "	同 上 " " " "	同 上 " " " "	同 上 " " " "	※基本的には利息先取りであるが、場合によっては 3ヶ月毎に支払うことも可能。この場合は利息残 高に対する1.75%の税金を納める必要がある。 ※私立銀行の貸付条件は、ほぼ統一しているが利息 を先取りするか否かに差がある。

## (2) エンカルナシオン地区

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資	BANCO NACIONAL DE FOMENTO (エンカルナシオン支店)	国立	1. 短期営農資金 人夫賃 種子購入 肥料購入 農薬購入 小農機具購入	G s 4,500,000	180日	月利 2.3% (前払)	1. 地権に抵当権設定 2. 保証人	
			2. 長期農業貸付金 (1) 一般 農機具購入 伐採、抜根 倉庫建築	G s 4,500,000	1年～5年	月利 2.3% (前払)	1. 地権に抵当権設定 2. 保証人	
			(2) 養鶏	G s 2,700,000	1年～5年	" 2.3% ( " )		
			(3) 牧畜	G s 5,000,000	1年～2年	" 2.3% ( " )		
商業融資			短期貸付金	G s 4,500,000	180日	月利 2.3% (前払)	1. 不動産に抵当権設定 2. 保証人	
工業融資			長期工業貸付金  (全て純資産不動産評価額の60%まで)	G s 4,500,000	1年～5年	月利 2.3% (前払)	1. 不動産に抵当権設定 2. 保証人	
農業融資	BANCO EXTERIOR S. A. (エンカルナシオン支店)	私立	短期農業貸付金	純資産の30～40%	180日～1年	年利 28% (前払) 印紙税 1.75%	1. 約束手形差入 2. 地権に抵当権設定 3. 保証人	
商業融資			短期商業貸付金	純資産の30～40%	180日～1年	年利 28% (前払) 印紙税 1.75%	1. 約束手形差入 2. 保証人 3. 不動産(土地、建物)に抵当権設定	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資 商業融資	BANCO NACION ARGETINA (エンカルナシオン支店)	私立	短期農業貸付金  短期商業用貸付金	純資産の30~40%  純資産の30~40%	180日~1年  180日~1年	年利28%(3ヶ月毎払) 印紙税 1.75%  年利 28% (前払) 印紙税 1.75%	1. 約束手形 2. 保証人 3. 地権に抵当権設定  1. 約束手形差入 2. 保証人 3. 不動産(土地、建物)に抵当権設定	
農業融資 工業・商業融資	BANCO DE ASUNCION S.A. (エンカルナシオン支店)		短期農業貸付金  短期工業・商業貸付金	Gs 10,000,000  Gs 10,000,000	180日~1年  180日~1年	年利 28% (前払) 印紙税 1.75%  年利 28% (前払) 印紙税 1.75%	1. 約束手形差入 2. 保証人 3. 地権に抵当権設定  1. 約束手形差入 2. 保証人 3. 地権に抵当権設定	
農業融資	ラパス農業協同組合	公立	1. 短期営農資金 (1) 生産資材購入資金 (2) 営農改善対策資金 (3) 大農機具修理資金 (4) 特別貸付金  2. 長期貸付金 (1) 大農機具購入資金 (2) 機械抜根資金 (3) 医療共済資金 (4) 特別貸付金  3. 長期奨学貸付金	総額Gs 150,000,000 (各項目については理事 会が決定する。)	180日~270日  2年~3年  5年	年利 26% (後払) 手数料 2%  年利29.2%(後払) 手数料 2.8%  年利 26% 年利 22% (後払) 手数料 1%  年利 16%	1. 約束手形差入 2. 予想収獲物 3. 地権書差入  1. 約束手形差入 2. 地権に抵当権設定  特に担保条件なし 1. 約束手形差入 2. 予想収獲物	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考				
農業融資	ピラポ農業協同組合	公立		総額Gs 150,000,000 (各項目については理事会が決定する。)								
									1 短期営農資金	180日~270日	年利 25.55% 手数料(前払)9.25%	1. 約束手形差入 2. 予想収穫物 3. 地権書差入
									(1) 小麦・大豆生産貸付金			
									(2) 特別貸付金	1年	年利 25.55% 手数料(前払)16.25%	
									2. 転貸長期資金	3年~5年	年利 20% 手数料 4.6%	地権に抵当権設定
									(1) B.N.F. 資金			
									(2) 第2KR資金	Gs 5,000,000	3年	年利 7% 手数料 3.75% (貸付時のみ手数料徴収)
3. 医療共済資金	Gs 2,000,000	1.5年	年利 7% 手数料 3.75%	特に担保条件なし	事故、病気等による資金必要者対象							



## (3) イグアス地区

1990年2月1日

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資	BANCO NACIONAL DE FOMENTO (カーレンズ支店)	国立	1. 短期 (各作目別) 作付 資材 管理 収穫  2. 長期 1985年12月以降は長期貸 付は行っていない。	Gs 3,000,000	1年  5年未満	年利 28% (前払) 手数料 月 1.7%  年利 28% (前払) 延滞損害金 月 0.75% 延期手数料 月 0.5%	地権に担当権を 設定登記する。 担保価直 60% 動産は原則とし て担保と見ない。 但し、信用度に よっては不動産 分で不足分を担 保として見る。 担保価値 50%	担当権設定費用  借入額 { IDM 0.2% 手数料 1.5~2% 担当権設定費用 0.5% (借入額+利息) × 0.875% 書類作成料 時価  長期融資枠用の外部資金導入時にのみ長期貸付が 生ずる。
農業融資	BANCO UNION (ストロエスネル支店)	私立	返済の用途がつけば何でも 良い。		3ヶ月~ 18ヶ月	年利 28% (前払)	主として信用取 引担保は不動産 担当権設定登記	
牧畜振興 融資	BANCO DE FOMDO GANADERO	私立	養鶏 } イ. 250 ha~ 2,500 ha 養豚 } ロ. 50 ha~ 250 ha 牧畜 }  畜産、畑作 (兼業のみ) ハ. 50 ha~ 250 ha	180,000,000 Gs 迄 (本店決裁)	1年据置 5年払	年利 25% (前払)	地権担当権設定	担当権設定費用は上に同じ。

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考	
農業融資	拓進ジョボイラ農産業 牧畜協同組合	公立	短期 営農資金		大豆 7ヶ月 小麦 " 野菜 "	年利(その他経費含 む) 20% 手数料(前払) 11%	土地	1. 熟畑 700,000 Gs/ha×60% 2. 未熟畑 600,000 Gs/ha×60% 3. 原始林 500,000 Gs/ha×60% 4. 小農園 3,000,000 Gs/ha×60% 5. 宅地 2,000,000 Gs/ha×60%	
			共済貸付 (緊急対応)	(医療、機械修理に利 用) 2,000,000 G	6ヶ月	年利 12%	積立額面までは 無担保	積立額の2倍までは利用できるが、この場合は保 証人(1名)を要する。	
			1日貸付金						旧債整理のため、本貸付金に関する諸条件はその 都度理事会に諮る。
			開発資金		その都度理事 会で決定	年利 12% 手数料(前払) 8% 経費 8%		果樹植付資金等 現時点では実績なし	
			子弟奨学資金	1,000,000 Gs		年利 12%			

## (4) アマンバイ地区

1990年2月1日現在

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資	BANCO NACIONAL DE FOMENTO (ペドロ・ファン・カバリエロ支店)	国立	1. 一般農業融資	Gs 2,700,000 超過の場合本店決裁、 経営状況、資産状態に より融資額を査定する。	短期 1年 長期 5年	年利 28% (前払)	土地、建物 農産物	延滞損害金 年20.4% 組合員には農協を通じ転貸 契約費用借入者負担 (約4.5%)
			2. 牧畜運営資金	同上	5年	同上	土地、施設、動物	同上 本店決裁
			3. 小工業融資 (企業開発)	同上	5年	同上	土地、建物、機械及び農産物	同上
			4. 農産加工融資	同上	5年	同上	土地、建物、機械及び農産物	同上
商業融資			商業融資 (雑貨商、製材加工業、 肉牛肥育、仲買)	同上	180日	年利 28% (前払)	土地、建物、商品 (信用状態を重視)	
農業融資	BANCO EXTERIOR S.A. (ペドロ・ファン・カバリエロ支店)	私立	農業融資	限度額は定めていない。 経営規模資産状況で査定 融資額を決める。	短期 1年 短期 6ヶ月	年利 28% (前払)	土地、建物 農産物	延滞損害金 年22% 契約費用借入者負担 (約6.5%)
商業融資			商業融資	限度額は定めていない。 経営規模資産状況で査定 融資額をめる。 長期は本店の要決裁	180日 長期1~5年	年利 28% (前払)	土地、建物	延滞損害金 年28% 契約費用借入者負担 (約6.5%)

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資	BANCO PARANA S.A. (ペドロ・ファン・ カバリエロ支店)	私立	一般営農資金	本店決裁	短期 6ヶ月	年利 28% (前払)	土地、建物 農産物	延滞損害金 年28% 契約費用借入者負担 (約 6.5%)
商業融資			商業運転資金	限度額は定めていない。 信用状態により査定。	月賦払 1年 一括払 4ヶ月	年利 28% (前払)	土地、建物 農産物	延滞損害金 年28% 契約費用借入者負担 (約 6.5%)
農業融資	アマンバイ農業協同組 合	公立	一般営農資金	組合の資金繰りの許す 範囲 (理事会決裁) 最高貸付限度額 G 15,000,000	短期 1年	年利 12% (前払) 手数料 月 1.3%	次期農産物 約束手形	延滞損害金年18%を利息手数料に上乗せ。 印紙税 17.5%債務者負担

2. アルゼンティン国主要金融機関の貸付条件

1989年12月31日現在

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付方法・利率	担保条件	備考
農業	Banco de la Nacion Argentina (アルゼンティン・ナシオン銀行)	国立	1. 穀類(細粒:小麦、からす麦、ライ麦、リンネル等) 1989/90期収穫、その他関連費用貸付金。	一件につき150 <i>ka</i> 迄。	1990年3月 31日迄	申請者の希望に基づき a)貸付用補償利率指数及び貸付金の一部返済または完済時点での金額に対する5%の割引の適用による貸付額の調整。 b)小麦またはリンネルの価格指数(中央銀行発表)に基づく貸付額調整。 利率:b)の指数によって調整される貸付に対しては現行調整残高に対し年利9%	特に無し。	従来の方法では利息が高くなる一方で、返済時点に利息額が元本額を上回るというのが現状であったため、返済を容易ならしめることを目標として利息の代わりに“補償利率指数”を適用することになった。これは、貸付期間中にあるものに対し、遡及効果で(1989年7月に取り決められたもの)貸付用利率変動(別表I参照)をおってナシオン銀行が設定する指数である。
			2. 穀類(太粒:トウモロコシ、大豆、ひまわり、ソルガム、きび、落花生等) 1989/90期収穫、その他関連費用貸付金。	一件につき150 <i>ka</i> 迄。	1990年6月 30日迄	申請者の希望に基づき a)入金用利息指数に基づいて設定される割引利率指数の適用による貸付額の調整。 b)トウモロコシ、大豆又はひまわりの価格指数(中央銀行発表)に基づく貸付額調整。 利率:b)の指数によって調整される貸付に対しては現行調整残高に対し年利10%	特に無し。	割引利率指数 :中央銀行内報A 793に基づいて発表される月利から算出される指数。(別表II参照)。

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付方法・利率	担保条件	備考
農 業	Banco de la Nacion Argentina (アルゼンティン・ナ シオン銀行)	国立	3. 綿1989/90期植付、 その他関連費用負担 用資金	一件につき100 ㇰ迄。 自己資材使用： A 32,000 迄。 請負に依頼： A 45,000 迄。	1990年5月31 日迄	割引利率指数適用。	特に無し。	
			4. 米の1989/90期植 付け及び関連費用負 担用資金。	一件につき100 ㇰ迄。 自己資材使用： A 164,000 迄。 請負に依頼： A 175,000 迄。	1990年6月30 日迄	割引利率指数適用。	特に無し。	
			5. 豆類の種購入、植付 け、及び関連費用負 担用資金。	一件につき100 ㇰ迄。 種購入： いんげん：A 46,279 赤豆：A 55,535 黒豆：A 18,555 土壌準備、植付等 自己資材使用： いんげん：A 33,795 赤豆：A 33,795 黒豆：A 24,231 請負に依頼： いんげん：A 46,524 赤豆：A 46,524 黒豆：A 36,246	1990年7月31 日迄	割引利率指数適用。	特に無し。	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付方法・利率	担保条件	備考
農業	Banco de la Nacion Argentina (アルゼンティン・ナ シオン銀行)	国立	6. 農業協同組合に対す る補足資金 対象者：a)農業協同組合 員 b)協同消費者組 合員	対象者a)に対し、 A 1,400,000 迄。 対象者b)に対し、 A 700,000 迄。	対象者a)に対 し、5年迄。 対象者b)に対 し、3年迄。	貸付額は補償利率指教 によって調整する。償 還は3ヶ月、6ヶ月又 は1年ごととする。償 還が3ヶ月又は、6ヶ 月毎に行なわれる場合 のみ、6ヶ月の据置を 認める。	特に無し。	
			7. タバコ 用途：1989/90 期苗床作 り、土壌準備、移植 及び栽培用資金	各地域での必要経費の 70%迄。	生産物の市場 売出迄、但し、 180日を限度 とする。	入金用利率指教(割引 指教)の変動によって 貸付額を調整する。	特に無し。	
			8. 中古農機購入または 修理用資金。 対象：農家及び農機請負 人。	農機購入： 購入額と評価額の50% 迄。一件につき、 A 5,000,000 迄。 農機修理： 修理を行なう地域での 一般的な経費額の50% 迄。 一件につき、 A 2,500,000 迄。	3年迄。 貸し付け期間 は、購入また は修理される 機械の寿命を 越えないもの であることに 注意。	貸付額は補償利率指教 によって調整する。償 還方法として、1年を 限度とする、月払い、 2ヶ月払い、3ヶ月払 いとする。	特に無し。	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付方法・利率	担保条件	備考
農業	Banco de la Nacion Argentina (アルゼンティン・ナ シオン銀行)	国立	9. 個人又は家族用貸付。 対象者：a) 従業員身分の 人、銀行員を 含める。 b) 自営身分の人 ( 専門家、ア ート業、小工 業、サービス 業、農家等 )。 c) 定年退職者。	いずれのケースでも、 ( 9.a )、( 9.b ) 及 び ( 9.c ) 申請者の取 入に応じて貸付を実行 する。例えば、第1回 目の支払いが(元・利 収入の20%を超えない ように講じる一件に付、 A 1,500,000 迄。	2年迄。	少しでも多く貸付額が 下りる様にする為、個 人で借りて、連帯に債 務を請負う形にはなる が、家族のものの収入 を申請者のものに追加 して申請しても良いも のとする。 償還は、申請者の希望 により、12カ月払い又 は24カ月払いとする。 利息に関しては、支払 い時点での中央銀行の 基準利率を適用し、指 数による貸付額の調整 は行わない。 ( 別表を参照 )	特別な担保どり は講じないが、 貸付希望者の銀 行講座、クレジ ットカードの使 用等を厳密に鑑 定する。	1989 年度にもっとも多く利用されたライン。
			10. 穀類前売りに対する 銀行保証の貸出し。 目的：農家及び貿易業者 又は工業会社との 取引を容易ならし める事 対象者：a) 農家 b) 農業協同組合 c) 穀類貯蔵業者	とくに限度額はない。	穀類引き渡し 約束日の後60 日迄。	穀物の前売り取引きを 銀行が保証すること により、業者が取引き金 額を銀行に支払い、そ れを資金として銀行が 農家等に貸付を行なう。		



業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付方法・利率	担保条件	備考
個人	Banco de la Provincia de Buenos Aires	州立	1. 個人貸付。	一件につき A 1,000,000 迄。	1年。	利息に関しては、支払い時点での中央銀行の基準利率を適用する。	特に無し。	
中小企業	(ブエノス・アイレス 州立銀行)		2. 中小企業貸付 用途: a) 開発用資金。 b) 投資資金。	一件につき A 8,000,000 迄。	2. a) 1年。 2. b) 1年半。	利息に関しては、支払い時点での中央銀行の基準利率を適用する。 償還方法は顧客の希望により、2カ月払い、半年払い、1年払いとする。	特に無し。	

貸 付 金 利 率

別 表 I

	前払い年利(注1)	後払い年利(注2)	月 利 (注3)		前払い年利(注1)	後払い年利(注2)	月 利 (注3)
	%	%	%		%	%	%
1989年12月1日より				1989年12月7日より			
30日迄	167.81	194.66	16.00	30日迄	211.15	255.50	21.00
60日迄	156.24	210.24	16.00	60日迄	192.83	282.32	21.00
90日迄	145.73	227.47	16.00	90日迄	176.63	312.91	21.00
120日迄	136.17	246.56	16.00	120日迄	162.27	347.84	21.00
150日迄	127.47	267.74	16.00	150日迄	149.51	387.81	21.00
180日迄	119.54	291.26	16.00	180日迄	138.16	433.62	21.00
1989年12月4日より				1989年12月11日より			
30日迄	202.77	243.33	20.00	30日迄	176.78	206.83	17.00
60日迄	185.87	267.66	20.00	60日迄	163.93	224.41	17.00
90日迄	170.85	295.24	20.00	90日迄	152.33	243.98	17.00
120日迄	157.48	326.55	20.00	120日迄	141.84	265.80	17.00
150日迄	145.54	362.15	20.00	150日迄	132.34	290.16	17.00
180日迄	134.86	402.71	20.00	180日迄	123.72	317.38	17.00
1989年12月5日より				1989年12月13日より			
30日迄	266.14	340.66	28.00	30日迄	194.25	231.16	19.00
60日迄	237.03	388.36	28.00	60日迄	178.74	253.12	19.00
90日迄	212.17	444.95	28.00	90日迄	164.89	277.87	19.00
120日迄	190.85	512.32	28.00	120日迄	152.48	305.79	19.00
150日迄	172.51	592.75	28.00	150日迄	141.36	337.34	19.00
180日迄	156.67	689.04	28.00	180日迄	131.37	373.06	19.00

	前払い年利(注1)	後払い年利(注2)	月利(注3)		前払い年利(注1)	後払い年利(注2)	月利(注3)
1989年12月15日より	%	%	%	1989年12月27日より	%	%	%
30日迄	280.76	365.00	30.00	30日迄	540.74	973.33	80.00
60日迄	248.37	419.75	30.00	60日迄	420.57	1362.66	80.00
90日迄	220.96	485.45	30.00	90日迄	336.01	1959.64	80.00
120日迄	197.66	564.56	30.00	120日迄	275.19	2888.85	80.00
150日迄	177.79	660.14	30.00	150日迄	230.45	4354.61	80.00
180日迄	160.76	775.99	30.00	180日迄	196.81	6694.14	80.00
1989年12月22日より				1989年12月28日より			
30日迄	377.58	547.50	45.00	30日迄	663.63	1460.00	120.00
60日迄	318.99	670.68	45.00	60日迄	482.64	2336.00	120.00
90日迄	272.52	830.83	45.00	90日迄	367.46	3912.80	120.00
120日迄	235.35	1040.40	45.00	120日迄	291.18	6821.12	120.00
150日迄	205.37	1316.36	45.00	150日迄	238.61	12297.17	120.00
180日迄	180.95	1681.86	45.00	180日迄	200.98	22788.14	120.00

(注1) 貸付返済時点までの期間を対象に実際に銀行が適用する利率であるが、手形で借入者に貸付ける時、手形の金額から利息を差し引いて渡すので、前払い利率と称される。

(この利率の適用はまれにしか行われない。)

(注2) 期日到来元本と共に支払われる利率である。なお、基準利率の改訂により貸付期間中においても本利率の改訂が行われる。

(注3) 通常中央銀行が決定する基準的な対顧客利率である。

なお、新経済政策が確定されていないことに基づき、中央銀行発表の基準利率に基づく各銀行用の利率作成は続くも、実際適用されているのは(ナシオン銀行の場合)利率変動に基づく指数である。

中央銀行利率（内報 A 793、月利、%） 別表 II

月 日	%	月 日	%
10/25	7.46	12/04	24.17
10/26	7.56	12/05	25.16
10/27	7.80	12/06	20.61
11/03	8.89	12/07	16.84
11/14	9.53	12/12	14.63
11/16	8.01	12/13	19.70
11/17	8.28	12/14	30.61
11/20	8.12	12/20	44.33
11/27	9.34	12/21	50.83
11/28	9.37	12/22	64.87
11/29	10.14	12/26	64.66
11/30	12.68	12/27	134.36
12/01	17.81	01/04	54.97

割引利率指数の算出方法：上記表中取引清算日利率／取引開始日利率＝割引利率指数

（補足説明）アルゼンティン金融機関の貸付制度現状について

当日の経済情勢の悪化から、貸付資金の慢性的不足のため、貸付制度はあっても実行出来ないのが現状であったが、ブエノス・アイレス州立銀行では、かろうじて顧客の積み立て資金を利用したサービス・システム、頼母子講等で資金調達と融資を保ったとのこと。

ナシオン銀行の場合は、より多くの貸付希望者に応える、返済を容易ならしめる為、30日以内の貸付についてはこれまでどおり日毎に変わる貸付用利率を適用し、30日以上は、延滞債務者に対してのみ使用していた指数を“補償利息指数”（本文備考参照）として適用し、業務拡大に努めている。

なお、当国では、回収金の90%は政府が借り上げ、銀行に利息を払い、残りの10%で他の業務を行なうため（政府指示）、銀行側（特に国立とか州立たるもの）は、顧客の積み立て資金を利用したサービス・システムとか、指数を当てはめたりし、銀行そのものの存続を保っているのがここ10数年の現状である。

3. ボリヴィア国主要金融機関の貸付条件

1890年1月10日現在

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	原資	備考
農業融資	BANCO SANTA CRUZ S.A.	私立	1. 夏作栽培融資	1.2. 栽培融資	栽培融資8ヶ月	年利13%	栽培融資は保証人 長期融資は不動産1:2	BID USAID	1. 1988年度貸付実行した栽培融資についてはすべて1年据置4年払いの合計5年という条件で再契約した。 2. 1988年までに借入した者については栽培面積の増反分のみ新規借入することができるが、同面積であれば借入できない。 3. 畜産、並びに農業機械購入資金は中央銀行に資金不足のため現状では貸付実行されていない。 4. 市中銀行の審査が厳しく一般農家はこれらの制度の対象になっていないのが現状である。主として町に不動産を所有する者、農耕地所有者でも大面積を所有する者のみが利用できるだけである。
	" MERCANTIL S.A.	"	陸稲、夏作大豆、とうもろこし、ソルゴの短期作物の栽培融資並びに	200 haが限度 1 ha 当り \$ US180	長期融資12年				
	" UNION S.A.	(CORDEC RUE) 私立	さとうきびの収穫資金融資	3. 畜産融資については、計画書を作成し600,000ドルまでが限度。ただし、資金と希望者の数により一般に					
	FINDESA SAM		2. 冬作栽培融資						
	BANCO BOLIVIANO AMERICANOS.A.		冬作大豆、麦の栽培融資						
			3. 畜産	5. 100,000					
			肉牛、酪農、養鶏、養豚業の設備資金並びに種畜購入資金	5. 100,000 (サンタクルス銀行)					
			4. 農業機械						
			トラクター、コンバイン運転車両アタッチメントの購入資金	50,000~200,000ドルの範囲					
			5. 伐開資金の融資						
農業融資	BANCO SANTA CRUZ	私立	3ヶ月、6ヶ月、12ヶ月	銀行の資金有高で決定	最高1年	年利2.4%	不動産 1:2	銀行資金	
	" MERCANTIL	"	短期融資	ドル建貸付		年利3.3%	(市内の不動産)		
	" UNION	"		BS建 "			銀行によっては		
	" INDUSTRIAL	"					1:3の担保を		
	" BENI	"					要求		
	" COCHABANBA	"							
	" BOLIVIANO AMERICANO	"							

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	原資	備考
工業融資	BANCO SANTA CRUZ " MERCANTIL " UNION " INDUSTRIAL " BENI " COCHABANBA " BOLIVIANO " AMERICANO	私立 " " " " " " "	工場の新設 工業機械の購入	特になし	10年~12年	年利13%	不動産 1:2	BID USAID	
農業融資	BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA (農業銀行)	国立	1. 夏作栽培融資 ① 陸 稲 ② 夏作大豆 ③ トウモロコシ ④ SOLGO 2. 冬作栽培融資 ① 冬作大豆 ② 小 麦 3. 畜 産 ① 肉 牛 ② 酪 農 ③ 養 鶏 ④ 養 豚 4. 農業機械 5. 農薬肥料 ① 除草剤 ② 殺虫、殺菌剤 ③ 化学肥料	貸付の対象を零細農家 としていることから裁 培融資の限度は30ha まで (180 × 30 ha = \$US 5,400) として おり、畜産、農業機械 の融資の限度額は \$US 20,000 となっ ている。	栽培融資は8 ヶ月  畜産、農業機 械購入は8年	いずれも年利13%	不動産(土地)	BID USAD	1989年度はUS \$ 120,000,000の 中銀資金により市中銀行が貸付実 行が貸付実行した。(SC地方) 今年1月に中央政府は最高法令に より中央銀行に対して各銀行の独 自の貸付資金の10%相当額は零細 農家への貸付を義務づけている。

4. ドミニカ共和国主要金融機関の貸付条件

1989年12月31日現在

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
農業融資	Banco Agricola de la Republica Dominicana (農業銀行)	国立	1. 短期作物、永年作物の植付、管理、収穫資金 2. 家畜購入及び飼育資金 3. 短期作物、永年作物の植付、管理、収穫資金が農銀の大部分を占めている。 4. 機械購入、開墾資金、かんがい排水施設資金、道路造成資金等は単独では扱わず、これらは必要ある場合、植付、管理、収穫資金に含めて扱っている。	最高限度 600,000 ペソ	最長12年 (例) 永年作植付管理 8~10年 家畜購入及び飼育 12年 農業用機械購入 3年 家畜購入肥育 18ヶ月 家畜豚飼育 6ヶ月 蔬菜栽培植付管理 4ヶ月	年利 18%	土地、建築物、生産物	
	Banco Central (中央銀行)	国立	1. 短期作物生産する為の資金 2. 輸出用作物生産する為の資金 3. 加工用の農産物生産する為の資金 4. 土地整地資金 5. 肥料、農薬、種子、等購入資金 6. 人夫賃	最高限度 2,000,000 ペソ	短期貸付金 なし 中期貸付金 3年以上5年以下 長期貸付金 5年以上12年以下	年利 24% (中央銀行 18%) (実施機関 6%)	同上	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
			7. 機械購入資金 8. 土地購入資金 9. 土地造成資金 10. 家畜導入及び飼育資金 11. 施設建設資金					
小工業融資	BANCO CENTRAL (中央銀行)  (注) 中央銀行が一般企業に対し市中銀行を經由し貸付を行っている。	国立	1. 建物の拡張及び改造資金 2. 機械及び道具購入資金 3. 機械据付資金 4. 機械の部品、付属品購入資金 5. 運搬車両購入資金 6. 補助用機械購入資金 7. 運転資金	最低限度額 10,000 ペソ  最高限度額 1,500,000 ペソ	同上	同上	同上	
	Corporación de Fomento Industrial (工業開発公団)	国立	砂糖以外の工業に対する機械設備等	最高限度 2,000,000 ドル 最低限度 5,000 ペソ	最長12年	同上	融資額の140%以上の土地、建築物	

- (注) 1. 農業銀行以外の銀行では農業融資がほとんど行われていない。一部建前として道を開けるものがあるが実績は余りない。
2. 農業融資は一般農業者の場合、短期作物植付、管理、収穫資金が大部分で、農業銀行では専門技師が1件ごと、作物別単位面積タレア(628.86 m<sup>2</sup>)当りの貸付単価(例:とうもろこし112ペソ、米336ペソ、柑橘700ペソ、ピーマン569ペソ等)を決め、作付面積を乗じて貸付額を決定する。従って、普通、期間3ヶ月~1年、貸付額10,000~15,000ペソ程度が多い。
3. 農業、小工業とも融資額は計画所要額の70%を超えない額と決めている。
4. 小工業融資は工業開発公団の他、Banco Popular Dominicana, Corporación Financiera Asociada, Cia. Financiera Dominicana, Banco de Desarrollo Industrial, Banco de Desarrollo Dominicano, Banco Metropolitano及びBanco ESPAÑOLの7銀行があるが、貸付条件は同じ。工業開発公団を含めいずれも現在のところ移住者による利用はない。



5. ブラジル国主要金融機関の貸付条件

1989年12月31日現在

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考	
農業融資	ブラジル銀行 州立銀行 市中銀行	国立 州立 私立	投資資金 1. 牧畜、機械類、トラクター、附属品、アタッチメント、車輛類、舟艇類（含航空機） 2. 土地改良、灌漑排水施設等 3. その他	購入資金 大農	50%	最高12年であるが実際は3～6年（据置1～3年）	年利1～12%+BTNF 価値修正	取扱機関の規定による	
				中農	70				
				零細、小農	100				
				組合II	70				
				組合I	100				
				所要資金 大農	80				
				中農	90				
				零細、小農	100				
				組合II	90				
				組合I	100				
				所要資金 大農	60				
				中農	80				
零細、小農	100								
組合II	80								
組合I	100								
農業融資	"	"	生産及び特別販売融資	大農	30%	最高240日（植付作物により相違）	上記に同じ	生産物	収穫から販売迄の費用を対象
		中農	50%						
		小農	80%						
		組合II	70%						
		組合II(南向)	60%						
		組合I	100%						

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考	
農業融資	ブラジル銀行 州立銀行 市中銀行	国立 州立 私立	営農融資			契約時の営農	年利1~12%+BTNF	生産物又は取扱 機関の規定によ る	営農資金、生産資材・購入資金
			(1) フェイジョン・マンジ ョカ	大農 生産基 準値の 100%	中農 " 100%	零細、小農 " 100%	計画に基づく 価値修正		
			(2) 水稻・稲種子・ジャガ イモ種子・コーヒー	大農 " 40%	中農 " 60%	零細、小農 " 100%			
			(3) カカオ	大農 " 40%	中農 " 50%	零細、小農 " 100%			
			(4) トウモロコシ・キビ	大農 " 50%	中農 " 70%	零細、小農 " 80%			
			(5) 陸稻・ジュート麻・マ ルバ・ブドウ	大農 " 40%	中農 " 60%	零細、小農 " 80%			
			(6) 棉	大農 " 40%	中農 " 50%	零細、小農 " 80%			
			(7) ラミー・サイザル麻・ 落花生・ガジュ・ヒマ カルナウーバ蠟・繭	大農 " 30%	中農 " 50%	零細、小農 " 80%			
			(8) 大豆	大農 " 30%	中農 " 40%	零細、小農 " 70%			
			農業融資	コチア農業信用組合	信用 組合	営農融資 設備融資 非生産融資(割引手形によ る短期繋ぎ融 資)			

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
工業融資 (受益者自動融資) FINAME	ブラジル銀行 州立銀行 市中銀行 投資銀行	国立 州立 私立	FINAMEに登録されている国内企業で生産され、その国産化率が85%以上の新しい機械及びアタッチメント	工業用製品・基礎産業用品 大・中企業 北・東北伯 60% 南伯 50% 零細・小企業 北・東北伯 60% 南伯 50%	12~60ヶ月 (据置3~12ヶ月を含む)	北・東北伯 11% 南伯 12% +IPC修正 +0.1%/月 北・東北伯 6.5% 南伯 7.5% +IPC修正 +0.1%/月	譲渡担保 FINAME又は取扱機関の規定によるその他の保証	零細・小企業 昨年度の純益がNCZ \$ 250,000以下又は新設の会社の場合は計画収入高が上記額以下の場合 但し上記の場合であっても、純資産額がNCZ \$ 5,000,000以上ある場合は大とする。 大・中企業 上記に該当しない企業
				情報関連製品・農産加工用品 企業規模の別なく 北・東北伯 60% 南伯 50%	上記と同じ	北・東北伯 11% 南伯 12% +IPC修正 +0.1%/月	上記と同じ	
				運搬用製品及びFINAMEの基準によるその他のアタッチメント 30%	12~36ヶ月 (据置3~6ヶ月を含む)	12% +IPC修正 +0.1%/月	上記と同じ	
工業融資 FINAME	ブラジル銀行 州立銀行 市中銀行 投資銀行	国立 州立 私立	FINAMEに登録されている企業により国内で生産されていて、その国産化率85%以上である。新しい機械及びアタッチメントであって、次の一項目以上の条件にあてはまること。 1) 注作品であって、国産化率が高いか、高度の技術を要するもの。 2) 国際的に競合できて、同種の輸入品と競合できること。 3) 国家経済に寄与する計画であること。	ICI, IPIを含めた販売価格の90%迄	144ヶ月 (据置3~36ヶ月を含む) 但し、購入機材類の耐用期間を超える事は出来ない	年利4.5~12% +IPC修正 +0.1%/月	保証手形 FINAMEの規定による	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類, 用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
工業融資 (BNDES/ POC)	ブラジル銀行 州立銀行 市中銀行 投資銀行	国立 州立 私立	企業の新設, 拡張, 移転, 近代化に関連したもので, 建物, 機械及びその附属品, 工場の設置及び機械据付等の固定資産投資及びこれらの計画に付随して必要とするもの。	北, 東北伯 大企業 60% 中, 小企業 70% 南伯 大企業 60% 中, 小企業 70%	6年(2年据置)	年利 8~10% " 10~12% " 9~11% " 10~12% +金融操作税 +IPC修正	融資額の130% 以上に相当する 抵当, 質, 譲渡 担保, 有価証券 担保 保証又は裏書 その他	零細企業 営業純益がNCZ \$ 50,000 以下 小企業 50,000 ~ 500,000 中企業 500,000 ~ 1,300,000 大企業 1,300,000 以上 大グループ 純資産 5,000,000 以上 農業ではその差を設けない。
工業融資 (BNDES/ PPMA)	"	"	環境保全に対する固定投資	70%	8年	年利 7% +金融操作税 +IPC修正	上記と同じ	
工業融資 (BNDES/ PTLU)	"	"	都市塵芥処理に対する固定投資	80%	8年	年利 7% +金融操作税 +IPC修正	"	
工業融資 (BNDES/ PIB)	"	"	素材産業に対する固定投資	金 55% その他の鉱物 55% 鉄工業 55% 紙・パルプ関係 55% パルプ関係に係わる植林 55% 化学・石油化学 55% 肥料 55% セメント 55%	8年 12年 8年 10年 12年 10年 10年 10年	年利 2% " 8% " 8% " 8% " 8% " 8% " 8% " 8% +金融操作税 +IPC修正	"	
工業融資 (BNDES/ PTAT)	"	"	運輸・倉庫・通信に対する固定投資	港湾施設, 鉄道, 公共 50% 道路, 水運 60% 市内乗客運搬 - " 運搬用車輛類更新 50% " 通信 " " 各種荷役システム " " 倉庫 " 70%	12年 10 8 8 12 8	年利 8% " 8% " 10% " 10% " 8% " 9% +金融操作税 +IPC修正	"	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
工業融資 (BNDES /PE)	ブラジル銀行 州立銀行 市中銀行 投資銀行	国立 州立 私立	エネルギー関係に対する固定投資	公共 私营 電気 50% 55% 配電 40 45 天然ガス 60 60 燃料用植林 55 60 その他 55 60	12年 8 8 12 10	年利8% 8 9 8 9 +金融操作税 +IPC修正	融資額の130% 以上に相当する 抵当、質、譲渡 担保、有価証券 担保 一保証又は裏書 一その他	
工業融資 (BNDES /PA)	"	"	農村企業に対する固定投資	農村企業 60% 倉庫 70 農産物用公共倉庫 50 農村道路 35	6年 8 8 10	年利9% 9 9 8 +金融操作税 +IPC修正	"	
工業融資 (BNDES /BC)	"	"	生産財等に対する固定投資 及び運転資金	生産財 55% 消費財 55 製薬関係財 55 最先端技術部門 70	8年 6 10 8	年利8% 9 8 6 +金融操作税 +IPC修正	"	
工業融資 (BNDES/ PROINFO)	"	"	コンピューター又はソフトウェア製造の国内企業に対する投資	固定資本 70% 大学又は教育関係100	6年 6 (据置6ヶ月 を含む)	年利7% 7 +金融操作税 +IPC修正	"	
63号融資 (外貨建)	市中銀行	私立	制限なし	制限なし	7年	外貨変動率 +外貨借入利率 +送付利息所得税 +銀行手数料	一約束手形 一債券担保 一その他	

業種別	現地金融機関	性格	貸付金の種類、用途	貸付金残高の限度	貸付期間	貸付金利率	担保条件	備考
中小企業 695号融資	市中銀行	私立	制限なし	MVRの800倍迄	360日～ 364日	北、東北伯 年利3% +IPC修正額の85% +0.5%手数料 +金融操作税 +銀行手数料 南伯 年利3% +IPC修正 +0.5%手数料 +金融操作税 +銀行手数料	一約束手形 有価証券担保 一その他	零細企業 契約前年の売上高が、同年末のMVR価格で5,000 以下 中小企業 契約前年の売上高が、同年末のMVR価格で85,000 以下

- (注) 1. 一般農業融資の他、①POLAMAZONIA ②PROINVEST ③PROBOR ④PROFIR ⑤PAPP ⑥PROINE ⑦PROINAP ⑧PRONAZEM ⑨PRODECERII  
⑩PROVARZEAS ⑪PROALCOOL ⑫PROBORIII 等の特別農業融資を扱う計画はあるが、現在は殆ど行われていない。これら特別融資は期間1～20年、利息はプログラムにより異なる。
2. 本表の大、中、小農の区分は、所得別農家分類（別表）の大、中、小生産者及び零細生産者の区分と同じとなっている。
3. 生産基準値（VBC=Valor Basico de Custeio）は中央銀行が定め、作物毎に異なる。
4. 本表使用の略称は下記の通り。

FINAME: Fundo Industrial para a Aquisição de Máquinas e Equipamentos

BNDES : Banco Nacional de Desenvolvimento Economico E Social

POC : Programa de Operações Conjuntas

PIB : Programa de Insumo Básicos

PTAT : Programe de Transportes, Armazenagem, e Teleçõmunicacoes

PE : Programe de Energia

PA : Programe de Agricultura

BC : Programe de Bens de Capital, Bens de Consumo, Transformações, Farmaceuticas e Setores Tecnolgicos de Ponta

PPMA : Programa de Preservação do Meio Ambiente

PTLU : Programa de Tratamento de Lixo Urbano

BTNF : Bonus do Tesouro Nacional Fiscal

IPC : Indice de Preço ao Consumidor

## 別表

## 所得別農家分類

区分	一般農家	養鶏・疎菜・花き・育苗農家	養豚農家
零細生産者	MVRの800倍迄	MVRの800倍迄	MVRの1,000倍迄
小	801～1,200	801～2,400	1,001～3,000
中	1,201～6,000	2,401～12,000	3,001～15,000
大	6,001倍以上	12,001倍以上	15,001倍以上

MVR (Maior Valor de Referencia=関係基準価格) 1989年12月 NCZ \$ 127.36

1990年01月 " 195.62

02月 " 305.36

JICA